



**48th PRIDE OF POLAND
& SUMMER SALE**
Janów Podlaski
August 11-14th, 2017



**POTWIERDZENIE WPLATY WADIUM ORAZ UDOSTĘPNIENIA KARTY AUKCYJNEJ /
CONFIRMATION OF PAYMENT OF THE DEPOSIT AND THE AUCTION CARD SHARING**

Data/date:

Imię, Nazwisko/ *Name, Surname*:

Dokument tożsamości /identification documents.....

Kwota/Amount:

Sposób zapłaty/Payment: Gotówka/Cash Przelew/Transfer Karta/Card

UDOSTĘPNIONO NA CZAS AUKCJI/ AVAILABLE ON AUCTION

Karta aukcyjna numer / *Auction card number*

Tabliczka aukcyjna numer/ *Auction plate number*.....

Karty oraz tabliczki aukcyjne należy zwrócić niezwłocznie do biura aukcji, po zakończeniu aukcji - w przeciwnym razie pobrana zostanie opłata w kwocie 50,00 EUR (słownie: pięćdziesiąt euro) potrącana z kwoty wadium./ Auction cards should be returned immediately after the auction - otherwise a fee of EUR 50.00 (fifty Euro) will be charged against the bid security.

**PROSZĘ UZUPEŁNIĆ DANE DO KONTRAKTU SPRZEDAŻY
PLEASE COMPLETE THE DATA TO THE SALES CONTRACT /**

Name, Surname / *Imię, Nazwisko*:

Company / *Firma*:

Address / *Adres*:

Country / *Kraj*:

EU (only) VAT Registration number / *NIP*:

Phone / Fax / *Telefon / Fax*: e-mail / *adres poczty elektronicznej*.....

Niniejszym oświadczam, że ponoszę pełną odpowiedzialność za/ *Hereby I declare that I am fully responsible for:*

- *Konsekwencje utraty karty aukcyjnej / the consequences of loss the card*
- *Nadużycia tej karty / or misuse the card*
- *Wszystkie oferty zarejestrowane w systemie za jej pomocą/ and all the bids registered in the system with its use;*

Zobowiązuję się do zapłaty należności związanej z wylicytowanymi przeze mnie końmi. /*I am committed to pay the fees associated with the horses I have bid.*

Niniejszym oświadczam, że zapoznałem się z warunkami aukcji oraz treścią umowy sprzedaży i je akceptuję./ *Hereby I declare, that I am aware and accept conditions of the sale and sale contract.*

.....
(Podpis/Signature)

.....
(Data/Date)